

Company
GETRAG S.p.A.
c/o Svevatrans S.r.l.
Via dei Gerani 5
70026 MODUGNO (BA)
ITALIEN

180191767
5208318449
180192384

241023

Delivery note

Delivery note no./Date
80482662 / 02.07.2018
Order no./Pos./Date
550003529802 / /
Reference no./Date
30007038 / 16.03.2016
Customer no./Supplier no.
55873 / 91000154
Your Indication

Pos.	Material Description Customer material no.	Quantity
0010	233188 Anlaufscheibenverbund 2507519700 issue level: B Order no.: 550003529802 With following charge rating: ZAFO_ERSDA 08.06.2018	3.600 PC
0001	600325 KLT6428Grau KLT6428GRAU	12 PC
0002	600248 DB0011 EUROPAL DB0011EUROPAL	1 PC
0003	600012 001208 Deckel 001208DECKEL	1 PC

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 3600
Quantità effettiva:
Tipo Imballaggio:
Quantità Imballi:
Conformità alle schede d'imballaggio: ☒ NO
Data controllo: 06/7/18
Firma

Delivery via: Schweitzer
Weights (Gross/Net): 105,700 KG / 28,800 KG
Terms of delivery: FCA Free Carrier Mechernich

Our general terms and conditions of supply and payment shall be applied exclusively.
(Stand 09/2016) - Download: www.jopp.com

Name	Shipment Document	GUID ID
------	-------------------	---------

A1: Ship From / Supplier Jopp Plastics Technology GmbH Veynaustraße 8 53894 Mechernich-Obergartzem	A2: Ship To / Receiver GETRAG S.p.A. Via dei Gerani 5 I-70026 MODUGNO (BA)	A3: Freight forwarder Schweitzer D- LUDWIGSBURG ID Forwarder:33524
Loading Location 2000 / Jopp Plastics Techno ID Supplier:91000154	Ship To Location ID Customer:55873	Carrier ID Carrier:

C1: Shipment Data

Shipment No.	Receivers Plant	Unloading Points	Frei. Term	No Load. Units	Packaging Weight / KG	Gross Weight / KG
180359	100	14248	FC A	13	77	106

C1b: Full Product

MASTER / MIXED PACKAGE-HANDLING-INSTRUCTIONS
NUMBER X PACKAGING TYPE QTY PER PACK DIM PID PACKAGE NUMBER

DN-NR ARTICLE NO CUSTOMER DELIVERY QTY DIM P.O.U ORDER NO ARTICLE DESCRIPTION
-DATE ARTICLE NO SUPPLIER PACKAGE-HANDLING-INSTRUCTIONS
-POS QTY X PACKAGING TYPE QTY PER PACK DIM PID PACKAGE NUMBER FR - TO PACKAGE NUMBER

80482662 2507519700 3.600 PC 14248 550003529802 Anlaufscheibenverbund
03.07.18 233188
000010 12 KLT6428GRAU 300 108521193 - 108521204
1 DB0011EUROPAL 108521205 - 108521205
1 001208DECKEL
BATCH NO:0000086968 USAGE:S POC:



Seit über ...

50
Jahre**CMR-Frachtbrief**

Sendungsnr.: 18-005824 vom 03.07.2018

Ludwigsburg, 03.07.2018
Seite 1 von 1

1 Absender / Expéditeur JOPP PLASTICS TECHNOLOGY GMBH Veynaustrasse 8 53894 Mechernich		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer ge- Ce transport est soumis, nonobstant toute gentelligen Abmachung den Bestimmungen des clause contraire, à la Convention relative au Übereinkommens über den Beförderungsvertrag contrat de transport international des im intern. Straßengüterverkehr (CMR). marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire GETRAG SPA VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 06.07.2018		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Mechernich Land / Pays Deutschland Zeit / Temps Datum / Date 03.07.2018		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführers / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No. 1	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros 80482662	11 Anzahl der LM Nombre des colis 1	12 Art der Verpackung Mode d'emballage EP	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise Getriebeteile	14 Gewicht, kg Poids, kg 106	15 Umfang cbm
Summe: Total:		1,00 EP		106,00		
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières				
19 Kfz Anhängers Fahrer		22 Benutzter Grenzübergang				
20 JOPP PLASTICS TECHNOLOGY D-53894 Mechernich Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur		23 SCHWEITZER GmbH & Co. D-71634 Ludwigsburg Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur		27 Gut 18-005824 empfangen am Réçu par le destinataire le KOEHN + NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA) GETRAG SPA I-70026 MODUGNO 06 LUG 2018 Received with reservation of verifica su qualità e quantità		

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22Geschäftsführer: Axel, Friedrich, Ingrid und Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-logistik.deCOMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEFF604